Влада - Радам !

Голос України

Газета Верховної Ради України



№ 117 (867) ♦ Четвер, 23 червня 1994 року ♦ Ціна договірна

Звірити свій курс

Голова Верховної Ради О. Мороз, продовжуючи робочу поїздку Україною, відвідав Рівненський край. У обласній адміністрації в переповненому залі його співбесідниками були депутати обласної, міської, районних Рад, керівники сільських і промислових підприємств, представники міста та села і просто мешканці обласного центру. Він також зустрівся з трудівниками села Яринівка Березнівського району, побував на Рівненській атомній станції. На всіх зустрічах Олександр Олександрович наголошував: «Моя мета — порадитися з вами, чи правильним курсом іде нинішня Верховна Рада, чи збігаються її дії з прагненнями людей, чи відбивають «основні засади розвитку України в кризових умовах», проголошені і затверджені українським парламентом, настрій і чекання народу. Якщо ваша відповідь ствердна, тоді допоможіть сформувати усі ланки нашої влади. Придивіться до тих людей, які балотуються на ключові посади, знизу доверху, бо серед них чимало таких, якими рухають тільки егоїстичні інтереси. Коли ще в нас було таке, щоб на місце депутата Ради претендувало по 15—20 чоловік? А чому? Бо наближається приватизація комунальної власності, і декотрі з претендентів горять нетерпінням прибрати дещо до рук. Ви — учасники великого політичного дійства, яким відповідати за долю людей. Тому будьте дуже уважні до того, що робиться навколо вас».

(Закінчення на 2-й стор.).

Леонід Кравчук на Луганщині

Президент України Леонід Кравчук під час перебування у Луганській області відвідав Лисичанськ і Новоайдарський район, виступив у прямому ефірі по обласному телебаченню. Його у зустрічі з ним побували керівники, представники трудових колективів, громадськості 17 міст та районів області.

Президент сказав, що він може пообіцяти одне: і зараз, і надалі робити все можливе, щоб пустити виробництво. Головним із здійсненого він вважає те, що український народ після 400-річної перерви знову має державу, яку визнали і поважають у світі.

«Підприємства-виробники, — заявив Леонід Кравчук, — станують на ноги після того, як буде змінено систему оподаткування, що буде зроблено найближчим часом. Невдовзі ми станемо свідками посилення боротьби із злочинністю». Президент повідомив, що для цього визначені конкретні заходи. І для боротьби з корупцією та спекуляцією залучатимуться не тільки сили міліції, а й армії. Останні проводитимуть «спеціальні військові операції».





Безробіття їм не загрожує

Близько ста тисяч кваліфікованих робітників для села випускають цього року професійно-технічні училища України

— Так, власне, було і в минулі роки, — розповів начальник відділу професійних навчальних закладів сільського господарства Міністерства освіти Іван Гогуля. — Молодь хоче мати надійні професії, отож особливих спадів у нас нема. Навіть традиційні професії сьогодні осучаснюються. Скажімо, тракторист-машиніст може працювати також у тваринництві. Причому не тільки в колективному господарстві. Нині училища дають своїм вихованцям знання з економіки, права, менеджменту тощо. Такі кадри, зрозуміло, можуть успішно працювати також у фермерських господарствах.

«Ходові» професії одержують юнаки та дівчата, зокрема в Єланецькому ПТУ-40 у Миколаївській області. Добру славу мають також ПТУ-32 у Калинівському районі на Вінниччині, ПТУ-37 у Волочиському районі на Хмельниччині, ВПУ-75 у Покровському районі на Дніпропетровщині та інші.

ВПУ — це вище професійне училище. Створено десять таких закладів — іде експеримент. Навчання у них триває чотири роки. Випускники одержують підвищені розряди. Професія у них — спеціаліст-організатор сільського виробництва.

Ще новинка — училище-агрофірма. Це — коли поєднуються навчальний заклад і відділок радгоспу чи колгоспу. Теорія і практика тут ідуть в ногу. Сьогодні в країні шість таких училищ-агрофірм.

На знімках: майстер Єланецького училища Анатолій Бартощук веде заняття в автопарку; Лариса Насашкова та Світлана Звягінцева освоюють комп'ютер.

Фото Анатолія КРЕМКА (Укрінформ).

Продиктовано в номер

Прес-конференція командувача українського флоту

21 червня в Севастополі командувач ВМС України віце-адмірал Безкоровайний заявив, що сподівається на повне розв'язання проблем поділу ЧФ до грудня 1995 року, як визначено Ялтинською угодою. Що ж до вимог деяких місцевих політиків вивести український флот за межі Севастополя, то віце-адмірал переконаний: база ВМС України має бути саме тут. На думку українського адмірала, тут також має базуватися і російський флот, але тимчасово, на основі договору про оренду терміном 15— 20 років, поки Росія зможе збудувати нову військово- морську базу на власній території. Командувач ВМС України повідомив про те, що український сторожовий корабель «Гетьман Сагайдачний» візьме участь у параді, присвяченому 50-літтю висадження у Франції військ союзників, який відбудеться 6—7 липня в Руані (Франція).

Пхеньян і Сеул готуються до переговорів

КНДР прийняла пропозицію Сеула провести в прикордонному Пханмунджомі зустріч на рівні віце-прем'єрів, котрі займатимуться підготовкою зустрічі президентів Півночі і Півдня Кореї.

Ідею прямих переговорів глав двох адміністрацій висунуто президентом Кім Ір Сеном під час його недавньої зустрічі в Пхеньяні з колишнім президентом США Джиммі Картером і спрямовано на те, щоб віч-на-віч з президентом Республіки Корея Кім Єн Самом обговорити складні проблеми Корейського півострова, включаючи ядерну. Крім того, Північна Корея готова прийняти повномасштабні інспекції МАГАТЕ в обмін на надання Сполученими Штатами сприяння КНДР у галузі атомної енергетики. Таку схему розв'язання проблеми ядерної програми КНДР пропонує Пхеньян в своєму плані, що його подадуть Вашингтону у разі відновлення американо- північнокорейських переговорів.

Мінтранс — за холдинг

Колегія Мінтрансу України проаналізувала стан справ на більш ніж 40 авіапідприємствах і хід сертифікаційної діяльності на авіатранспорті. На думку директора департамента авіатранспорту Миколи Марченка, незважаючи на те, що крупні авіакомпанії «працюють лише на прибуток» (на сьогодні пасажирів обслуговують понад 70 авіакомпаній), досвід вказує на необхідність створення холдингових акціонерних компаній. Статут одного такого холдинга — Національної вантажної компанії — уже розроблено.

Велика, без особливого статусу

Після підписання двостороннього протоколу і програми «Партнерство заради миру» Росія на рівних взаємодіятиме з найбільшими провідними партнерами з європейської, глобальної безпеки, заявив міністр закордонних справ РФ А. Козирев. Він категорично спростував домисли про те, що Росія немовби претендувала на «особливий статус» у рамках програми партнерства. «Ми є такими ж рівноправними членами ООН, як, наприклад, держава Фіджі», — сказав глава російського МЗС. А щодо протоколу «Росія—НАТО», то в ньому відображатиметься статус Росії як великої держави, підкреслив А. Козирев.

Не просто участь, а й ініціативи

Україна братиме участь у роботі чергової сесії Економічної і Соціальної Ради ООН (ЕКОСОР), що відбуватиметься в Нью-Йорку з 27 червня до 29 липня. Про це повідомили на брифінгу в МЗС України. Як відомо, головна функція ЕКОСОР — слугувати за центральний форум для обговорення міжнародних, економічних і соціальних проблем глобального характеру і виробляти рекомендації з питань політики в цих напрямах для держав-членів і для системи ООН загалом. На сесії ЕКОСОР українська делегація планує висунути ряд ініціатив з розширення міжнародного співробітництва в економічній і соціальній галузях.

Професор у сані патріарха

Три дні перебував на Харківщині святійший Патріарх УАПЦ Димитрій. В урочистій обстановці йому вручили диплом почесного професора Харківського художньо-промислового інституту. Це визнання заслуг владики Димитрія як одного з визначних мистецтвознавців і дослідників української ікони. Незабаром вийдуть два томи його дослідження на цю тему.

Патріарх освятив і відкрив виставку, присвячену реконструкції Свято-Дмитрівської церкви в Харкові, яку за часів безбожної влади перетворили на один з найбрудніших кінотеатрів міста.

Спостерігачі вболівають за демократію

21 червня голова Центральної виборчої комісії І. Ємець вручив посвідчення групі офіційних спостерігачів від іноземних держав та міжнародних організацій на президентських виборах. Документи, що дозволяють гостям стежити за процесом як виборів Президента, так і депутатів та голів місцевих Рад, одержали спостерігачі від Наради з питань безпеки і співробітництва в Європі, Організації Об'єднаних Націй, Українського конгресового комітету Америки, а також від Франції.

В Україні вже акредитовано на виборах більш як 160 офіційних спостерігачів.

Передвиборча кампанія вже дала результат

Так заявив на зустрічі з волинянами кандидат у Президенти П. Таланчук. Вже зараз, сказав він, уряд, парламент і Президент звернули увагу на проблеми освітян, чого досі не було. Сам кандидат вважає за основу своєї соціальної програми реальне право на безплатну освіту та охорону здоров'я, створення умов для того, щоб кожна молода людина могла посісти гідне місце в суспільстві.

Зустрічі на Закарпатті

Закарпаття відвідали чотири кандидати в Президенти України. Першим навідався в область В. Ланoвий. Ознайомлення з регіоном він розпочав з базару на стадіоні «Авангард». Кандидат висловився за необхідність надання Закарпаттю статусу самоврядної адміністративної території.

Другим гостем був Л. Кучма. В Мукачевому він мав зустріч з працівниками ВО «Мрія», на Берегівщині відвідав, зокрема, пункт спрощеного переходу україно-угорського кордону. Заявив, що нинішній механізм переходу кордону і міжрегіонального співробітництва потребує докорінного вдосконалення.

Широку аудиторію прихильників зібрав на зустрічах з виборцями В. Бабич. Аргументи цього кандидата стосовно нового механізму управління державою (за кермом — тільки професіонали) припали до душі ужгородцям.

І. Плющ відвідав виробничо-торгове об'єднання в Ужгороді, побував на Мукачівщині.

Усі чотири кандидати зустрілися з керівництвом краю, виступили по обласному телебаченню.

Фігури розставлені. Чий хід?

Експрес-опитування, проведене кафедрою соціології Львівського держуніверситету, показало, що на червневі вибори мають намір прийти 94,8 відсотка львів'ян.

З кандидатів у Президенти України найбільш популярний Леонід Кравчук — за нього мають намір віддати свої голоси 65,2 відсотка респондентів. Леонід Кучма «набрав» 6,00, Олександр Мороз — 4,4 відсотка голосів.

Серед кандидатів на посаду голови облради найбільше шансів у Миколи Гориня — 36,4 відсотка голосів.

За нинішнього мера, Василя Шпіцера, згідно з результатами опитування, віддадуть голоси 15,6 відсотка виборців, у трьох його заступників шанси невеликі. А от претенденту — Богдану Федоришину, власнику одноіменного приватного готелю, віддають перевагу 22,8 відсотка опитаних.

Звернення до кандидатів

Демократичне об'єднання «Україна» дійшло висновку: є загроза незалежності нашої держави, і становище можна виправити лише в разі перемоги на виборах 26 червня нинішнього Президента України Л. Кравчука, який показав себе послідовним захисником української державності та демократичного розвитку країни. Об'єднання звернулося до В. Бабича, В. Ланового, І. Плюща та П. Таланчука із закликом зняти свої кандидатури на користь Л. Кравчука.

УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА УКРАЇНИ

Про День молоді

На підтримку ініціативи молодіжних об'єднань і організацій України **постановляю:**

Установити в Україні День молоді, який відзначати щорічно в останню неділю червня.

Президент України Л.КРАВЧУК.

м.Київ,
22 червня 1994 року.

ЗВІРИТИ СВІЙ КУРС

(Початок на 1-й стор.).

Для чого потрібна сильна і чесна влада для Голови Верховної Ради? Насамперед, щоб реалізувати один з ключових принципів «основних засад» — повернути владу лицем до людини, захистити її у цей дуже складний поворотний час. А для цього треба піднести престиж того, хто трудиться, зупинити спекулянта, перекупника, навести міцний порядок не тільки на вулицях міст і сіл, а й на виробництві, перепинити потік товарів, що безконтрольно пливуть за кордон, захистити інтереси товаровиробника.

І, судячи із запитань до О. Мороза, виступів, які нерідко спонтанно виникали у залах, люди цілком поділяють погляди Голови, пов'язують свої надії на «завтра» з нинішнім складом Верховної Ради. Їм імпонує рішучість, з якою парламентарії взялися за роботу, їхнє стремління полишити політичні суперечки і взятися за економіку України, повернути її на користь знову ж таки тієї людини, яка чесною працею будує свою незалежну державу.

Взяти хоча б приватизацію. Сьогодні немає людини, яка не переконалася б, що вона нічого не здобула від цього процесу, крім глибокого розчарування й образи. Мало того, вона ошукана спритниками і нерідко — справжніми злодіями.

— Я ще три роки тому застерігав, що обвальна приватизація, шокова терапія призведе до біди, — підкреслював Голова українського парламенту під час своїх зустрічей, — але мене тоді не слухали, дорікали, що я проти реформ, проти ринкової економіки. І що ж ми маємо тепер? Візьміть хоча б рекламований ваучер чи наш сертифікат. Що важитиме ваш мільйон 50 тисяч купонів, вкладений у будь-яке виробництво? Копійки прибутку. А це ж частка не тільки вашої праці, а й батьків і, можливо, дідів. Чого ж її так низько оцінено? Недаремно при Верховній Раді створено нині комісію, яка повинна розібратися, хто, що і як приватизував з народного добра. Якщо все зроблено законно — немає проблем, але коли інакше — хай покладе чуже туди, де взяв.

У запитаннях, які були звернені до О. Мороза, не раз було чути:

— **Чи можна судити з нинішніх дій Верховної Ради, що блок лівих сил бере на себе цілковиту відповідальність за долю України?**

Голова Верховної Ради твердо відповів:

— Відповідальність за долю України беруть на себе не ліві сили, а люди здорового глузду, обрані усім народом.

Анатолій КРАСЛЯНСЬКИЙ.

Неприпустимо для правової держави

У зв'язку з публікацією 22 червня ц.р. газетою «Независимость» статті «Що приніс «новий політичний курс» заявляю таке. Серію статей на цю тему, які складають частину задуманої мною книги, я передав свого часу для опублікування в газету «Сільські вісті». Після того багато що змінилося в житті країни, сталося чимало подій. Багато з написаного вимагало переосмислення і доробки. Саме тому я звернувся з проханням до головного редактора газети І.В.Сподаренка зупинити публікацію моїх роздумів.

Самочинне друкування статті іншою газетою розглядаю як неприпустимий для держави, яка хоче стати правовою, факт. Тим більше, що це вчинено не в інтересах інформування людей, а в суто політичних цілях.

22.VI.94 р.

В.МАСОЛ.

Життя Рад: вибори 26 червня

Розкріпачимо своє, хортицьке

Віддати свої голоси за кандидата на посаду голови Запорізької обласної Ради В'ячеслава Похвальського — з таким закликом звернулися до запоріжців народні депутати України В'ячеслав Бельський, Віктор Бріт, Сергій Кузьменко, Віктор Понеділко, Юрій Сизенко, Микола Таран та Євген Тодоров. «Знаємо його як компетентного, енергійного керівника, як принципову й чесну людину. Він не любить давати дзвінкі, пустопорожні обіцянки. Він — людина діла...» — зазначено у зверненні. Додамо, 1990 року В'ячеслава Похвальського було обрано заступником, а через два роки — головою обласної Ради.

— Через призму досвіду роботи в неправовому просторі, який склався щодо Рад за останні чотири роки, вважаю, що оті атаки на Ради як форму народовладдя — невипадкові, — каже В'ячеслав Похвальський, мотивуючи те, що спонукало його прилучитися до передвиборної боротьби. — Ради залишилися чи не єдиною перешкодою на шляху остаточного пограбування національного багатства.

На жаль, нормальної влади Рад у нас ніколи не було. Будемо відверті, після 17-го року — теж. Біда в тому, що й коли було впроваджено президентську вертикаль, Ради також виявилися ширмою народовладдя, громовідводом для гніву й негативних реакцій людей.

Я глибоко переконаний, що Ради як форму народної влади не принесли самі івановські ткачі в 1905 році, ні більшовики в 1917-му. Це форма, яка склалася, до речі, тут, у нас, на Хортиці, ще більш як півтисячі років тому. Козаки самі дійшли до ради старійшин, взагалі до козацьких рад, де розв'язували найголовніші, найболючіші питання. І навіщо, як нав'язували нам у ході обговорення проекту Конституції, запозичувати чуже — і муніципалітети, і бургомістрати, і мерії, — коли є своє. Просто воно ніколи не було розкріпачене.

— **Тобто не відповідало змістові?**

— Так, вся справа у важелях влади Рад. І сьогодні є шанс показати людям, що вони можуть створити владу для себе. Влада має бути для людини, а не навпаки, як це є й сьогодні. Коли натомість партійного чи партійно-державного тоталітаризму утворилася структура державного номенклатурного тоталітаризму. І якщо за період з 1990 року в шість разів зросли видатки на органи управління, а рівень життя людей не те що в шість, а, скоріше, наполовину знизився — це незрозуміло.

Головне, чого прагнутиму в разі обрання головою Ради, так би мовити, олюднити владу. На жаль, номенклатурний тоталітаризм до цього часу вбачає у відвідувачі саме відвідувача в коридорах і кабінетах влади для влади. А треба, щоб була чітка схема справді демократичного і цивілізованого суспільства: громадянин — суспільство — держава.

— **Даруйте, але за рахунок чого ми зможемо досягти цього? Адже й ви спиратиметеся на досвідчені кадри, на професіоналів, які пройшли школу номенклатурного тоталітаризму.**

— Згоден з вами. Це — й відповідь тим, хто лякає, мовляв, Похвальський порозганяє всіх, хто сьогодні працює в держадміністрації. Це — дурниця, і підкидає її хтось нерозумний.

По-перше, я за скорочення апарату мінімум удвоє. І ніхто мене не переконає, що треба зачекати, поки буде новий статус, визначені нові функції. Життя підказує функції, а не кабінетний закон. Клопоти й біди 2 мільйонів 100 тисяч жителів Запорізької області є визначальним елементом того майбутнього статусу.

По-друге, управлінець — така сама професія, як і сталевар, і хлібороб, і лікар... І на вулиці їх теж негусто. З того загалу, що є сьогодні, багато людей — на своїх місцях. Просто їх треба організувати, налагодити контроль і перевірку їх роботи. Страшною хибою нової влади було те, що шлейф законів, розпоряджень, постанов не передбачав цього. Тому я — за жорстку дисципліну, навіть — за жорстоку щодо чиновника, котрий одержує гроші за кошт платника податку.

По-третє, має бути система роботи з кадрами. Скажу відверто: значна частина керівників просто не може і не зможе працювати за нових умов. Коли треба виявляти ініціативу, не чекати централізованих вказівок.

— **В'ячеславе Володимировичу, а чи не завадить здійсненню ваших намірів Рада?**

— Я проаналізував підсумки висування кандидатів на депутатські мандати обласної Ради. Схожа десь ситуація і в районах, і в місті Запоріжжі. Цілком можливо, що будуть обрані найперше керівники найбільших підприємств. Це — добре: господарники, з досвідом, розумні люди. Але чи сповна буде представлено спектри інтересів виборців? І культури, і освіти, і охорони здоров'я, і творчої інтелігенції... Вважаю, що потрібно мати ще якийсь консультативно-дорадчий орган. Утворювати його краще не обранням, а делегуванням авторитетних людей. Багато хто з них зневірився сьогодні в політиці й через це не балотувався. То чому б 20—25 таких чоловік не могли ще на етапі задуму, на початку розроблення того чи іншого проекту рішення провести «мозкову атаку» за «круглим столом»?! Краще нехай таке обговорення відкине нежиттєздатну ідею, ніж потім саме життя відкине ті чи інші рішення. Окрім того, через цих авторитетів можна залучати людей до масового попереднього обговорення проектів. Це зміцнить довіру до Ради. Заради цього слід спробувати таку форму відкритості.

— **А як ви розумієте контрольні функції за умов існування різних форм власності?**

— Декотрі з моїх опонентів кажуть, що не треба ніякої контрольної чи консультативно-дорадчої палати, не треба органів контролю. Мовляв, нові комерційні структури одна одну контролюватимуть.

А позакомерційні? Сьогодні в нас понад 90 відсотків державної власності, кинутої державою напризволяще. А державний сектор, думаю, існуватиме ще тривалий час.

Схиляюся до того, що одним з перших нова Рада має прийняти рішення про ревізію уже здійснених актів приватизації. Зокрема, в торгівлі й побутовому обслуговуванні.

До речі, вважаю, що земля може виступати як товар тільки як ділянка присадибна, під будинком, під гаражем, дачею. Решта — національна державна власність.

... Може скластися враження, що я дуже пресингую, вдаюся до адміністративно-силових методів. Так! Вони потрібні, для тих, ще раз повторюю, хто одержує гроші за кошт платників податків.

Інтерв'ю провів Володимир ДУПАК.

Запоріжжя.

Життя Рад: вибори 26 червня

«Бонапарта бракує всім і завжди», —

так вважає мер Чернівців Віктор Павлюк

37-річний мер Чернівців за профпоходженням — з учених. Фізик. Він і за натурою не лірик. Логік, і в нашому алогічному житті це іноді його підводить. Опозицію мер поважає. Як явище. «Це вкрай потрібна умова повнокровної й ефективної діяльності будь-якої службової особи. Інакше вона перетвориться або в диктатора, або в сірість. Опозиція стежить за тим, щоб людина не помилялася, працювала ефективніше, й дихає в спину». До того, як стати мером, очолював у міськраді опозицію. Але це [illegible] конструктивна опозиція. А до того як стати депутатом, — опозицію вчених, що виступили проти висновків офіційної комісії, яка «закривала» в Чернівцях тему алопеції. Коли неконструктивна опозиція, із зрозумілих причин спровокована нинішньою передвиборною ситуацією, наївно закидає: «Пане мере, а чому ви не насадите в місті троянд, як це було п'ять років тому?» — мер мимохідь, але твердо зауважує: «Мати, яка має шестеро дітей, не годує їх бананами. Бо родинний бюджет їй цього не дозволяє». Ой, не лірик, не лірик!.. Ну насадив би троянд і носився б з ними коридорами й площами передвиборної кампанії. Адже все в нашому світогляді залишилося, як за старих добрих часів: фахівець, аналітик — то нехай, головне — аби людина хороша була. Мер цього не приймає. Що не заважає йому вважатися найпопулярнішим політиком у Чернівцях.

— Пане Вікторе, відсоток політики й відсоток адміністрування у вашій роботі?

— Від одного до п'яти відсотків я голова Ради й на 95—99 відсотків — голова виконкому. Рутинна робота: закрити комуналку, заправити транспорт, діяти в умовах неплатежів, коли підприємства заборгували одне одному, а зробити взаємозалік — зась. Верховна Рада з Кабінетом міністрів не можуть дійти до якоїсь моделі взаєморозрахунків.

— Так і сидите в окопах цієї позиційної війни?

— Знаходимо вихід з ситуації, яку створили не ми. Іноді мені здається, що нагорі сидить команда Отто Скорцені, яка все заганяє в глухий кут. То валютне регулювання, то кредитно—фінансову систему, то оподаткування, яке знищило виробництво. Склади підприємств забиті, але купівельна спроможність населення впала так низько, що за зниження обсягу виробництва має місце перевиробництво.

— Чим можна зарадити цим підприємствам?

— Відкриваємо фірмові магазини. Колись було чотири, нині — 86. Жвава торгівля, підприємство працює, ми отримуємо податки й, нарешті, можна чернівецький, скажімо, трикотаж купити не лише в Москві в «Дитячому світі», а й у Чернівцях.

— То похваліться бюджетом.

— Розраховували на 151 мільярда карбованців, а до затвердження нам запропонували 15,3 мільярда. Якщо раніше 80 відсотків податків залишали тут, а 20 йшло республіці, то нині туди йде 80, області — 10, місту — 10. Покрити цей дефіцит неможливо. Хіба що хитрувати. Але нам заборонено займатися комерційною діяльністю, бо ми — бюджетна організація і маємо виконувати суто фіскальну функцію. Щомісяця на рахунку міста залишається певна сума, і я подумав: а що, коли цей залишок продати на фондовій біржі під 560 відсотків і все покласти до бюджету? Двічі ми це зробили, як надійшла телеграма з Мінфіну: припинити.

— Чому?

— Не маємо права заробляти на бюджетних коштах. А загалом, образно кажучи, тепер ми переходимо від первіснообщинного до феодального ладу у ставленні до власності. Жодна держава не обминула період дикого капіталізму, але це робилося бодай узаконено й відкрито. Ми категорично відкинули так звану ленінградську модель приватизації, коли підприємства продавали трудовим колективам за безцінь. Завжди знайдеться людина, яка запропонує колективу цифру на шість чи тридцять шість нулів більшу, порадить розділити її на всіх і забиратися. У Ленінграді 99,9 відсотка було перепродано протягом року. Ми не погоджуємось і з остаточною приватизацією приміщення. Бо продавати приміщення в період інфляції — глупство. Ми продаємо майно й надаємо довгострокову оренду. І повернення до соціалізму бути не може: в Чернівцях недержавна сфера за обсягом продукції, послуг і прибутків уже дорівнює державній: 50 х 50.

— Вітаю! Лаврами закидали?

— О, так! Пишуть гнівні листи, що я усуваюся від приватизації. Уявіть собі ситуацію: державно- комунальне підприємство хоче викупити магазин. Без конкурсу, за символічну плату, за заявою. А чому б не так: ми вносимо об'єкт до переліку, і якщо надходить більш як дві заявки — влаштовуємо аукціон. Тобто виконком навіть не вирішує: тому дати, а тому не дати. Всі рівні. ДКП «Мрія»: стартова ціна 20 мільйонів, остаточна — 740. Тепер вони подали в суд. Тактика така: перед самим аукціоном знімаєш свій лот і заявляєш: аукціон незаконний, бо залишилося тільки дві заявки. А ми їм відповідаємо: форму продажу визначили місяць тому, коли заявок було чотири.

— А з другого боку, вас сварять: віддав комерсантам два кінотеатри, так, ніби ті, що залишилися, — а їх у Чернівцях невроку багато, — не стоять пустками, а ламаються від навали охочих щось гарне переглянути.

— Усі кінотеатри, крім одного, нині нерентабельні. Рівень нерентабельності — від 30 до 60 відсотків. Отож віддали в оренду під Мистецький центр кінотеатр імені Федьковича. Унікальне приміщення, в якому нічим взимку опалювати, буде відреставроване, а споруда залишиться в міськраді. Що тут поганого? Кінотеатр «Малятко» теж животів. Тепер його орендує австрійсько-німецьке товариство.

— До речі, про іноземців. Я знаю, що кілька років тому точилося багато розмов про інвестиції. Навіть розробляли експериментальні проекти перетворення Буковини у вільну економічну зону. Нині все стихло.

— Є пакет пропозицій, які ми пропонуємо всім інвесторам.

— Хтось відгукнувся?

— Цього року Україна мала одержати майже стільки ж інвестицій, скільки й Росія. Але нестабільна економічна ситуація, зумовлена хаотичністю й різнобічністю прийняття законів...

— А може, є якісь місцеві перепони?

— Ні, регіон сприятливий для інвестицій. Буковина — один з коридорів «Схід—Захід». Чудовий розгін для міжнародної торгівлі.

— А крім вигідного географічного положення?

— Велика кількість підприємств оборонної промисловості. Кваліфікація середнього й вищого технічного персоналу надзвичайно висока. Між іншим, в колишньому Союзі Чернівці посідали друге місце після Москви за кількістю науковців, які мають учену ступінь. У нас є ряд вузів, багатозаводів, висококласні електроніки, технологи, конструктори, програмісти...

— Який відсоток цих достойних людей нині безробітні?

— У США оптимальний рівень безробіття становить 9,5 відсотка. 8,5 — уже замало, падає кваліфікація, і політики вирішують (звичайно, не афішуючи), що треба скоротити робочі місця. І це справжні правителі, які можуть спрогнозувати суспільний процес. 10 відсотків безробіття — в парламенті міністр праці дає пояснення. 11 відсотків — перше подання Президента, 12 — міністр подає у відставку. Польща витримувала 16, 17, 18 відсотків безробіття, коли Солідарність оголосила загальний політичний страйк. У Чернівцях на 120- =130 тисяч працездатного населення — до 30 відсотків безробітних. Це далеко за межею соціального вибуху. Якби ці люди не мали прибутків, вони знесли б і міську Раду, й обласну адміністрацію, і всю міліцію. Ситуацію амортизує Калинівський ринок. Ніхто не думав, що він виконуватиме таку соціальну функцію.

— Якщо керівника міста не влаштовує щось у законодавстві й кредитно-фінансовій системі, то логічно балотуватися в народні депутати...

— Мені пропонували. Але за великою міркою я не готовий бути таким парламентарієм, який би мені самому подобався б. Мабуть, знань бракує. Закони треба приймати не на основі консультацій. Консультанти мають сидіти в Верховній Раді, а не навколо неї. Політик — то найвищий професіоналізм. Хто перемагав на цих виборах? Той, хто найбільше кричав про біди. Аналітики, фахівці, яким бракувало запасу епітетів, повально програвали. Оратор — ще не парламентарій. Уявіть, що хірурга обирають. І того, хто найкраще опише, як болить. Теза про те, що хай чабан у нас за отамана буде, не дуже розумна.

Я бонапартист за симпатіями. Бонапарт — людина, яка зробила чи не найбільший внесок у нинішню цивілізацію. До Наполеона, скажімо, не було поділу на початкову, середню й вищу освіту, цей поділ запроваджив він. Так от, коли Наполеон ішов з тритисячним. військом освічених, дисциплінованих, грамотних сержантів, капралів, офіцерів, до нього в кожному регіоні приєднувалося по сто тисяч бідняків — бо його любили. «З вами я можу перемогти, — сказав він, — але держави я з вами не збудую». А в 17-му році один лідер узяв і очолив цей рух. Результати маємо сьогодні.

— То Нам бракує нині Бонапарта?

— Бонапарта бракує всім і завжди. Такого Бонапарта як Ярослав Мудрий, як Мазепа, як Богдан Хмельницький. Людей, які ставлять на фахівців.

— Кілька років тому на оцій площі стояв пам'ятник Леніну й давав класичну тему для жартів, бо рукою вказував на банк. Леніна зняли — святе місце порожнє?

— Святе місце — не знаю. Колись тут була торгова площа. Мені здається, що треба зачекати. Тут були Хрест, Божа матір, за Австрії — Орел, за Румунії — Бик, що топче орла. А вже потім Ленін.

— Колись тут був і парк. Заїжджий архітектор вирубав парк і спорудив на його місці сіру стіну, яку раніше прикрашали пожовклі портрети передовиків виробництва, а тепер божі пташки голуби. Яка перспектива в центру Чернівців?

— Архітектурний вигляд старовинної, дуже самобутньої, площі порушено. Тоді переважали не архітектурні, а зовсім інші ідеї. Я не буду лаяти своїх попередників, це є кому робити й без мене. Але ми не можемо сьогодні ту площу освоїти. Ми — українці чи, може, колишні гомо советікус — великі оптимісти, бо живемо в страшній кризі, а міряємо мірками благодатного 75-го, коли проїдали майбутнє.

— Чи можливо сьогодні підтримувати старе місто в пристойному стані?

— Старовинний архітектурний ансамбль міста унікальний. Доля врятувала нас, що під час другої світової війни місто фактично не зазнало руйнувань. Нині 70 відсотків водопровідно—каналізаційної системи в старій частині міста потребує заміни. Ось на тому прапорі, що за моєю спиною, — а ми відновили всі атрибути міста, — написано: «В єдності сила». Знаєте, що це означає? Бургомістр Антон Кохановський колись робив складчину — й на благодійних, і на комерційних засадах. Ми створили фонд «Відродження». Грошей у підприємств нема, то склалися продукцією. Хто дав килим, хто машину, домобудівний комбінат виділив квартиру. Ми продали все це на аукціоні, зробили лотерею — і 40 відсотків іде на благоустрій старого міста, 40 — на благоустрій нових районів, а 20, як правило, на ліки.

— Вікторе, хоч як це дивно звучить, але ви — представник партії влади.

— Партія влади не є партією однодумців. І це ознака демократичної держави. Як і існування самої партії влади. Якщо лиш партія влади є патріотом України, я голосуватиму за неї. Щоправда, не знаю, чи є вона такою сьогодні.

Інтерв'ю взяла Людмила МИКИТЮК.

Навіщо офіцерові мандат

Цікава ситуація складається на Кіровоградщині напередодні виборів до місцевих Рад. Серед кандидатів у депутати — десятки військовиків дійсної служби, офіцерів запасу, працівників міліції та Служби безпеки. Такої «мілітаризації» кандидатського корпусу щось і не пам'ятаємо. Ну, було, обирали до міської чи обласної Рад одного-двох командирів частин, дислокованих на підвідомчій території. Ну, там ще обласного чи районного військового комісара. Але так, щоб як нині, коли кажуть, що наша область тримає першість щодо кількості претендентів у погонах на депутатський мандат, такого ще не було. Чим же зумовлена така активність військових? З цим та іншими запитаннями наш кореспондент звернувся до голови обласної організації Спілки ветеранів Збройних Сил і керівника Координаційної ради громадських організацій Збройних Сил по виборах до місцевих органів влади полковника запасу В'ячеслава ІВАНОВА.

— Розпад СРСР і скорочення його Збройних Сил породили проблему з військовослужбовцями. З армії почали йти молоді, енергійні, грамотні кадри. Та ще й виведення військових угруповань з країн Східної Європи та інших регіонів. Україна та інші держави СНД виявилися не підготовленими до того, як по-розумному розпорядитися офіцерським корпусом, цим могутнім інтелектуальним і професійним потенціалом. Адже серед тих, хто ішов в запас, — тридцяти-, сорокарічні чоловіки, у яких пора найвищого розквіту особистості.

Ми не стали чекати, поки про нас потурбується держава, а ще в 1991 році почали створювати свої громадські організації «Союз офіцерів», «Союз ветеранів Збройних Сил», «Союз Афганістану», Фонд соціального захисту військовослужбовців, звільнених у запас, «Щит» та інші, метою яких була адаптація звільнених. На відміну від російських аналогічних організацій, наші намагалися не втягувати колишніх офіцерів у військові конфлікти, закликали до єдності й злагоди, пропонували власними силами вирішувати гострі соціальні проблеми. В політику ми не втягувались. Навпаки, Кіровоградська обласна організація Спілки офіцерів України, якою я тоді керував, почала створювати малі підприємства, на роботу в які влаштовували звільнених в запас військовослужбовців та членів їх сімей. 42 колишніх офіцери сіли за парти, щоб опанувати цивільні професії.

— Що ж примусило офіцерів піти в політику?

— Байдужість місцевої влади до наших проблем. Найгостріша з них — житлова. Десь півтисячі звільнених в запас залишаються безквартирними. Уряд виділив кошти для житлового будівництва. Ми добилися, щоб нам відвели 114 гектарів землі під індивідуальну забудову. А кошти ті «заблукали». Сотні мільйонів карбованців десь «крутилися» минулого літа, хтось від них мав неабиякий «навар». Ми ті кошти знайшли, утворили контрольну комісію, яка слідкує за їх освоєнням. Ось незабаром придбаємо вісім квартир для офіцерів. І так не раз: то викриємо недоліки окремих посадових осіб, які покликані відстоювати державні інтереси, то натрапимо на інші зловживання. І тоді ми подумали: якщо влада нездатна виконувати свої функції, то треба її міняти, тобто брати владу у свої руки. Законним, зрозуміло, шляхом.

— А у вас є спеціалісти, які б могли у короткий час освоїти непросту науку керувати?

— Звісно є. Серед наших офіцерів запасу багато класних спеціалістів: юристи, економісти, авіатори, будівельники, інженери, техніки. Багато з них керували великими колективами. Вони сповнені енергії, привчені до дисципліни й порядку, некорумповані, не піддаються моральному й матеріальному тискові, адже в кожного за плечима гарантована державою пенсія. Ми не раз подавали Кабінетові міністрів і облдержадміністрації пропозиції щодо якісного й раціонального використання наших кадрів, а також майна Міністерства оборони, яке не використовують в бойовій підготовці. Але всі вони залишилися поза увагою. Офіцери були без роботи, а майном розпоряджалися комерційні структури. Тоді ми й вирішили розпочати боротьбу за депутатські мандати, щоб мати безпосередній вплив на органи місцевої влади.

— І якими ж силами ви штурмуєте Олімп влади?

— Висунули одного кандидата в народні депутати України, 11 — до обласної Ради і 19 — до Кіровоградської міської. Офіцер запасу Борис Бугара балотується на посаду голови Новгородківської районної Ради. Серед наших кандидатів — 8 юристів, є економісти, інженери, керівники малих підприємств. П'ятеро з них мають великий досвід роботи у правоохоронних органах, а це теж важливо, враховуючи нинішню складну криміногенну обстановку, корумпованість управлінських структур. Ми вважаємо, що представляємо саме ту силу, яка здатна забезпечити дотримання законності і наведення порядку в державі. Тим паче, що середній вік наших кандидатів — 42 роки.

— Що ж пропонують наші кандидати своїм виборцям?

— Якихось особливих програм виведення України з кризи ми не нав'язуємо. Що потрібно, воно й так видно. Треба, щоб розпочала працювати економіка, щоб людина могла власноруч заробити на прожиття. Щоб вона була спокійна за своїх дітей, своє майно і життя, щоб були порядок і дисципліна. Тому ми готові співпрацювати з будь-якими партіями і рухами, метою яких є відродження економіки, примноження багатства України. Ми — центристи, хоча об'єднуємо людей різних поглядів — лівих і правих. Головне для нас — їхня компетентність, розум і прагнення врятувати нашу державу.

Інтерв'ю взяв Микола ВОЛОК.

Володимир Лановий — український Кеннеді



«Наш Лановий — це український Кеннеді». Саме така теза пролунала під час відвертого спілкування кандидата у Президенти з виборцями Хмельниччини. І тут же людьми ця думка була логічно завершена. «Тож бережімо його для України і зробімо, що зможемо, аби мати Ланового своїм Президентом».

Дивний збіг: напередодні, коли передвиборчий автокараван визнаного економіста-реформатора бурхливо вітала Тернопільщина, людським натовпом прокотилося: «В Америці — Білл Клінтон, в Україні — Володимир Лановий». Втім, чи такий уже разючий збіг? Народ на рівні підсвідомості, мало що не інстинктивно відчуває подібність двох видатних президентів Сполучених Штатів з одним з теперішніх кандидатів на пост Президента України, здатним на реальні позитивні зміни. І схожість зовнішня — молода, творча енергія, приваблива відкритість, рішучість — певне, усе-таки не відіграє вирішальної ролі. Їхня схожість більш глибинна і міститься як в об'єктивних соціально-політичних обставинах, що передували (і великою мірою зумовили) прихід на пост президента Кеннеді та Клінтона, так і в розкутому, гнучкому, незашореному мисленні й відповідних спрямованості і діях. Можна стверджувати, що обидва американці і наш українець — діячі одного гатунку, люди одного типу.

Проаналізуймо зовнішні аспекти, антураж американського суспільства напередодні приходу до влади легендарного Джона Кеннеді. На той час, на початку 60-х, практично вичерпала себе філософсько-етична модель «американської мрії». Реакцією молоді на ветху «мрію», яку вона не сприймала, став рух хіпі. Проте, як відомо, дуже рідко криза охоплює лише якийсь один бік суспільства. Так і в цьому разі: ідеологічна неспроможність була великою мірою лише похідною від економічних негараздів. Адже тоді в економіці Америки виник застій, країна вперше після другої світової війни опинилася перед вибором: або відразу відмовитися від уже звичної світової першості, або шукати нових, нестандартних шляхів розвитку. Тому перемога Кеннеді на виборах не була, як твердили недоброзичливці, усмішкою фортуни красунчику. Вона стала відповіддю на поставлену проблему подальшого поступу, реакцією країни на об'єктивні потреби оновлення. Годі й говорити, що молодий президент тоді влив свіжу й гарячу кров у жили нації, дав новий поштовх економічному розвитку, визначив більш чіткі соціальні пріоритети. Щоправда, заплатив за це власним життям.

Може, не такою яскравою (велике бачиться з відстані?), проте безперечно співзвучною є постать нинішнього Президента США. Енергійний, неординарний політик, здатний на не традиційні, але ефективні заходи, Клінтон заступив на цій посаді вельми консервативного Буша, чий рейтинг не врятувала навіть показна перемога у Перській затоці.

Втім, досить аналогій. Неупереджений читач і так розуміє, що будь-яка країна після періоду бурхливого розвитку досягає сталого благополуччя, яке поступово трансформується в застій — і тоді знову виникає потреба у реформації. Ступінь радикальності необхідних реформ прямо залежить від глибини кризи. Нема потреби говорити, що теперішній занепад в Україні суто косметичними засобами усунути неможливо. Потрібні комплексний підхід, стратегія реформування, відпрацьована за напрямами та вивірена щодо хронологічної послідовності та вагомості заходів. І тут кандидатура Володимира Ланового як виконавця і гаранта соціально-економічних перетворень, що неодмінні для виходу з кризи і розвитку України, не має альтернатив.

Якщо цього разу країна не обере свого Кеннеді, це не означає, що автоматично зникне потреба в ньому.

Навпаки, потреба в політичному діячеві такого масштабу, з сучасним європейським мисленням, здатністю до комплексного підходу і сильною політичною волею постійно зростає. На зламі часів і соціально-економічних формацій нам необхідний на посаді президента патріот-фахівець з відповідною командою спеціалістів. Кожна з Центральноєвропейських та Балтійських країн уже два-три роки як зробила саме такий вибір в аналогічній ситуації. І досягла стабілізації, зростання виробництва, добробуту людей.

Усім людям притаманний життєвий оптимізм, надія на краще. А тому ми віримо, що Лановий виграє президентську кампанію. І разом з ним переможе майбутнє над минулим, переможуть інтереси України, всього її народу над номенклатурно-мафіозним диктатом. Так буде, бо так потрібно.

У суспільному житті України Володимир Лановий проявляє принциповість в оцінці недалекоглядної політики державних кіл, згуртовує однодумців у громадських об'єднаннях, передвиборчих блоках, взаємодіє з профспілками, створив депутатську фракцію «Реформи» в новій Верховній Раді.

Дружна сім'я Ланових виховує двох синів. Її живить взаєморозуміння, щирість, турбота і повага до батьків, дідуся і бабусь.

На думку видатних політиків та економістів світового співтовариства, якщо Володимир Лановий стане президентом, то за майбутнє України та її народу можна не хвилюватися.

Передвиборча програма

Україні загрожує економічна і політична катастрофа. Промислове виробництво на межі зупинки, рівень споживання знизився так, що не дає змоги прогодувати дітей і старих. Відсутні матеріальні можливості для діяльності шкіл, вузів, лікарень, закладів культури. Розгул злочинності й корупція роз'їдають мораль, порядок і спокій.

Виходячи з гостроти сьогоденних проблем, діяльність Президента України буде охоплювати два етапи:

1. Вихід з економічної, соціальної та політичної кризи (1994—95 рр.);

2. Становлення сучасної європейської держави (1996—98 рр.).

Основні розділи програми

Ефективна економіка і народний добробут

На першому етапі, завдяки реформаційним заходам, середня заробітна плата зросте з 20 до 100 доларів на місяць з одночасним зниженням податків із заробітної плати. Буде запроваджено тверду національну валюту. Відновляться рівень виробництва і стабільна робота підприємств. Буде зупинене зростання цін, знижено податки з прибутку підприємств, проценти за кредити. Всім громадянам України буде надано у власність майно підприємств.

На другому етапі рівень життя досягне 500 доларів на одного мешканця. Відновляться інвестиції у виробництво. Стрімко розширяться експорт і імпорт. Буде досягнуто стабільної працезайнятості населення.

Селяни зможуть за гарантованими цінами продавати свою продукцію і купувати промислові вироби. Вони матимуть у недоторканній власності землю, худобу, ферми, банківські вклади.

Буде розв'язано житлову проблему завдяки розширенню джерел фінансування і в першу чергу — пільгових кредитів на купівлю квартири, будинку чи його будівництво.

На державному рівні виконуватимуться стратегічні програми розробки і випуску новітньої техніки для оволодіння Україною головними позиціями у світовій торгівлі.

Суспільство соціальної справедливості

Буде реалізовано принцип соціальної справедливості як змоги вільно заробляти і добре жити тим, хто може працювати, і повноцінне державне матеріальне забезпечення й гарантовані послуги непрацездатним.

Держава збільшить фінансування закладів охорони здоров'я, заробітна плата працівників сфери буде вищою, ніж у середньому по промисловості.

Пенсії, стипендії, грошові допомоги виплачуватимуться випереджувально і зростуть не менш як у 5 разів. Будуть введені нові форми адресної соціальної допомоги: на кожну дитину до досягнення нею 17-річного віку; інвалідам, ветеранам війн і тим, хто потерпів від Чорнобильської та інших екологічних катастроф (додаткові грошові компенсації, безкоштовне виділення харчових і промислових товарів, ліків, послуг, земельних ділянок). Пенсії за віком, інвалідністю, а також у зв'язку зі смертю при виконанні службових обов'язків будуть відповідати загальній сумі заробітків за весь трудовий період, встановлюватись як повна компенсація втрат здоров'я чи життя людини.

Держава гарантуватиме збереження реальної цінності коштів населення, вкладених в Ощадбанк, від інфляції. Населенню також будуть компенсовані втрати за банківськими вкладами, державними виплатами, грошовими і товарними облігаціями, пов'язані з їх знеціненням у 1991 — 94 роках.

Безпека людини

Весь державний тиск буде спрямовано на придушення організованої злочинності, бандитизму, мафії, корупції, шахрайства. Правоохоронними, судовими, військовими засобами захищатимуть права громадян на безпеку, свободу, власне майно, працю, доходи. З цією метою реорганізується судочинна, правоохоронна, військова, податкова і митна системи, встановлюється жорсткий контроль за діяльністю цих органів, підвищується відповідальність і соціальна захищеність (страхування життя і здоров'я, житлове і земельне забезпечення, прогресивні пенсії) зайнятих працівників.

Моральність і духовність починаються від ставлення суспільства до жінок, дітей, старих та інвалідів. Жінкам буде надано більше вільного часу — скорочено робочий день до 6 годин з повним збереженням заробітної плати. Кожна сім'я одержуватиме матеріальну допомогу на кожну дитину. Збільшиться фінансування дитячих і шкільних закладів, і в першу чергу тих, де навчаються сироти, хворі діти. Держава забезпечить інвалідів повною пенсією, спеціальними приладами і лікувальними засобами, введе відповідні стандарти будівництва, транспорту і побуту.

Для духовного відродження нації, розвитку всіх національних культур, піднесення освіти, науки будуть збільшені в 4—5 разів бюджетні витрати на ці потреби. Творчі й педагогічні колективи самостійно визначатимуть плани роботи, структуру організацій, її керівництво. Буде скасовано податки на ці організації, обмежено 20-процентною ставкою податок на індивідуальні доходи митців, науковців, педагогів.

Буде забезпечено рівність юридичних та майнових прав і можливостей віросповідання для всіх конфесій і релігій.

Державотворення

Формою правління має бути президентсько-парламентська республіка, де президент — глава держави і виконавчої влади. Кабінет міністрів очолює прем'єр-міністр, що відповідає перед президентом.

Верховна Рада, окрім законодавчих функцій, контролюватиме державний бюджет і виконавчу владу.

Судова система не тільки здійснюватиме правосуддя, а й виступатиме гарантом законності, притягаючи до відповідальності будь-яких службових осіб в Україні. Вищий судовий орган — Конституційний суд.

Місцеве самоврядування здійснюватиметься через обрання мешканцями міста чи села представників місцевої влади і міліції, використання більшості податкових доходів на потреби місцевих жителів.

16 травня 1994 року.

«Нафтуся» шукає друзів

Знаменита «Нафтуся» була відкрита ще 1825 року. Завдяки її унікальним лікувальним властивостям курорт Трускавець був і залишається місцем паломництва. В результаті досліджень на базі санаторію «Каштан» група вчених і спеціалістів довела, що «Нафтуся» позитивно впливає на виведення радіонуклідів та інших шкідливих для організму людини речовин, на кровотворну та ендокринну системи. Це підтверджено патентом України. А що далі? Що треба зробити, аби курорт Трускавець став всеукраїнським центром зцілення?

Будівничі — і цим усе сказано

Економічна криза наче й не торкнулася міста. Воно залишилося ошатним, і в центрі, і на околицях помітна рука господаря. Містові поталанило на владу — ним керують інженери-будівельники (віддамо належне далекоглядності й мудрості виборців), які не можуть миритися з руйнівними процесами в господарстві, в управлінні, в громадсько-політичному житті. Коли нинішнього мера Трускавця Богдана Матолича обирали головою міської Ради, його програма була найкоротшою: «Зберегти те, що маємо». Богдан Матолич дотримав слова — його команда зробила максимум можливого і майже неможливого за умов, коли всі керівники посилаються на об'єктивні фактори: в країні криза, що збудуєш на руїнах старої командно-адміністративної системи? Торік тут введено в дію санаторії «Карпати» та «Перлина Прикарпаття». Санаторій «Карпати» мав усі шанси стати довгобудом — його почали зводити ще 1980 року за проектом московських фахівців. Нині «Карпати» є візиткою краю, що істотно відрізняється від першозадуму. Групу авторів проекту санаторію «Карпати» було удостоєно Державної премії України 1993 року.

Саме з ініціативи керівництва міста розпочалося будівництво водогону і об'їзної дороги, бо поки що траса Львів—Борислав пролягає через Трускавець — з усіма наслідками, що звідси випливають. Місто вижило без дотацій, без фінансування, бо ж немає структури, яка займалася б курортами, немає закону про курорти. Тут дбають про збереження і реставрацію неповторної дерев'яної архітектури міста (споруди початку століття). Колишній будинок управління курортом передано (не без «бою») для музею нині сущого художника Михайла Біласа — унікального майстра гобелену. У Трускавці створюється релігійно-просвітницький центр «Свічадо».

Та візитки візитками, а будні буднями. Поки будівельники будують — революціонери нашіптують жителям міста: протестуйте, нас усіх уже продали. На санітарок, яким годі збагнути підступні мотиви такої агітації, самі тільки слова «купівля-продаж» діють, мов червоний більшовицький прапор: ми теж хочемо керувати курортом, як колись кухарки — державою. Нехай усі будуть бідні, але рівні.

Нещодавно до Президента України Леоніда Кравчука було надіслано листа за підписом голови Львівської обласної ради Миколи Гориня, представника Президента Степана Давимуки, голови Ради об'єднаних профспілок Ярослава Кендзьора. Вкотре було порушено пекучу проблему курорту, якого батько-Київ «усиновив», не питаючи згоди інших опікунів. У грудні 1991 року без погодження на місцях Рада федерації профспілок і Фонд соціального страхування України створили і зареєстрували в Києві акціонерне товариство закритого типу «Укрпрофоздоровниця», яке стало власником санаторно-курортних закладів (профспілкам України належить більше половини основних фондів курорту Трускавець), вилучивши їх із загальнопрофспілкової власності і позбавивши права власності всіх членів профспілки. Засновники проігнорували те, що в профспілкове майно курорту вкладено понад тридцять відсотків державних коштів, 25 будівель санаторіїв зведено до 1939 року й експропрійовано профспілками у 60-ті роки. До того ж, рекреаційні ресурси — територія і мінеральні джерела — не належать профспілкам. У листі йдеться про те, що Трускавець має перетворитися на Всеукраїнський центр санаторного лікування, реабілітації та рекреації громадян, потерпілих від аварії на Чорнобильській АЕС, «але відсутність державної політики в організації санаторно-курортної справи, відомчі інтереси, які переслідує керівництво акціонерного товариства, не дають змоги використовувати його за призначенням».

Проблема форми господарювання і управління курортом досі не розв'язана. Не вдалося розв'язати конфлікт між оздоровницями Трускавця й київським керівництвом через суд. Така невизначеність дала підстави для нездорових розмов і для упередженості спілкування як такого, хоча його доцільно проводити на місцях з урахуванням інтересів трудових колективів, — вважає керівництво міста і оздоровниць. Ці побажання вже втілено в конкретний проект, запропонований на розгляд вищих інстанцій.

Усі дороги ведуть до доктора Гели

Адам Гела — головний лікар базового санаторію «Каштан», голова Ради керівників об'єднання «Трускавецькурорт». Це — за посадою. А за вищим призначенням, яке цілком не залежало і не залежатиме від чиновницької волі, Заслужений лікар України Адам Гела — генератор ідей виживання курорту, виживання суспільства за умов економічної кризи й екологічного лиха. На превеликий подив колег-учених, які вважають, що Адам Гела накопичив матеріалу та ідей на кілька докторських дисертацій, він так і не здобув ученого ступеня, бо все життя втілював свою творчу енергію у практичну діяльність. А щодо науки, то він займається нею настільки глибоко і серйозно, що не хоче марнувати дорогоцінного часу на оформлення дисертації. Своєю обізнаністю із найновішими, зокрема й зарубіжними, досягненнями медицини він раз у раз будить інтелектуальну дрімоту колег.

Ще не так давно, пригадаймо, путівка в Трускавець сприймалась як еквівалент великого досягнення. Лилися ріки коньяків вдячних пацієнтів, і Трускавець був переповнений пістрявими азійськими халатами і тюбетейками. Нині я не побачила їх. Не коментуватиму цю тенденцію як позитивну чи негативну, бо є дві сторони медалі. Ще 1989 року в санаторії «Каштан» лікувалися лише 19,9 відсотка громадян України. Нині, коли 10 відсотків населення України зазнали впливу радіації, Трускавець має слугувати передусім інтересам народу України. Фундаментальні експериментальні і клінічні дослідження НДІ геологічних наук, НДІ експериментальної патології, онкології і радіобіології Національної академії наук, спеціалістів наукової лабораторії медично-соціологічних досліджень базового санаторію «Каштан» довели, що «Нафтуся» позитивно впливає на виведення радіонуклідів, на кровотворну та ендокринну системи. Це підтверджено патентом України «Спосіб корекції кровотворення за радіаційного ураження організму» від 30 листопада 1993 року. А отже Трускавець, на думку фахівців, має стати Всеукраїнським центром лікування чорнобильців.

Це лікування вже ведеться. На час мого приїзду до Трускавця я застала в санаторії «Каштан» велику групу дітей. Використавши переваги госпрозрахункового утримання, санаторій закупив найсучаснішу діагностичну апаратуру. Однак один у полі біди — не воїн.

— Курорти, як і лікувально-профілактичні заклади органів Міністерства охорони здоров'я, є спеціалізованими об'єктами, які надають кваліфіковану медичну допомогу, — вважає Адам Гела. — То хіба ж можна брати з них податки та різні нарахування як з об'єктів сфери побутового обслуговування? Час дати цьому явищу належну оцінку. Нині третина вартості путівки йде саме на відрахування і її ціна перевищує вже три-чотири мільйони. Кому доступні такі путівки?

Розуміючи економічні та соціальні проблеми держави, Адам Гела не будує повітряних замків. Він розробив концепцію реформування курорту і оприлюднив її на міжнародній конференції «Карпати» — український міст в Європу: проблеми і перспективи», де було розглянуто і в основному схвалено концепцію державної програми соціально-економічного розвитку Карпатського регіону. Державна програма передбачає, що базовою в регіоні буде рекреаційна галузь народного господарства. На думку Адама Гели, однією з опор «мосту» може стати інноваційний центр у формі курортполісу «Великий Трускавець». Курорт Трускавець з його супутниками у Східниці, Бориславі, Верхньому-Синьовидному, Моршині — це місто (поліс)-курорт з найбільш досконалими порівняно з іншими курортами України інфраструктурою, курортним науковим реабілітаційним центром «Карпати — Чорнобилю», досвідом управління і координації лікувально-діагностичних, науково-дослідних робіт. Уже зараз курорт Трускавець відповідає основним вимогам, які ставлять до технополісів і техноцентрів з правами вільної економічної зони. У рамках технополісу прийнятними будуть усі форми власності й підприємництва. Одним із головних інвесторів має стати держава, подаючи допомогу принаймні у вигляді пільгового оподаткування. Іноземні інвестори, окрім вільно конвертованої валюти, зможуть вносити свій пай у вигляді найсучаснішого устаткування. То лише загальні положення концепції, а вона відпрацьована докладно, з урахуванням усіх чинників, окрім «революційного» фактора (будьмо бідними, але рівними). А цей ірраціональний фактор залежатиме від політичної стабільності в державі.

— Якщо задумане нами й узаконене постановою Кабінету міністрів здійсниться, — каже Адам Гела, — виграємо ми всі — держава, світ, а про нас, українців, говоритимуть: то мудра і працьовита нація.

Оксана ТЕЛЕНЧІ.

Львівська область.

WORLD CUP-94. USA

Чого завагався Берті Фогтс...

Після, м'яко кажучи, невиразної гри збірної Росії в стартовому матчі на чемпіонаті світу проти команди Бразилії починаєш сумніватися, що росіянам «загрожує» вихід до фіналу змагання. І взагалі до його другого етапу. Тому, мабуть, «плакав» отой мільйон доларів, що його підопічним Павла Садиріна обіцяла фірма «Рекона Пором-інвест Корпорація» в разі їхнього виходу до фіналу.

Якщо повернутися до цієї зустрічі, то її росіяни буквально провалили. Немає сумніву, що бразильці забили б стільки, скільки забажали б. Але вони обмежилися двома «сухими» влучними ударами.

— Ані на мить не сумнівався у своїй команді, — сказав журналістам після поєдинку наставник збірної Бразилії Карлос Альберто Паррейра. — Ми правильно розподілили сили і добре грали. 2:0 — дуже важлива перемога. Адже вона дає упевненість, що й наступні матчі складатимуться для нас успішно. Я не думаю про фінал, а тільки про наступну зустріч...

Про неї, зрозуміло, думає й Павло Садирін та його команда. А що їм ще залишається робити?

Як і годиться, Павло Федорович дав високу оцінку бразильцям і покритикував атаку своєї команди, зокрема, Юрана, Радченка і Саленка. Але робив це надто вже делікатно. Тренер висловив жаль, що в стартовому матчі не зміг грати Онопко, який, на думку Садиріна, міг би налагодити гру в середині поля.

— Турнір триває, — каже Павло Федорович. — Наші думки вже про наступні поєдинки. І Камерун, і Швеція — команди каверзні...

Оце — точно. Попереду збірну Росії чекають нелегкі випробовування. А Бразилія марить четвертим титулом чемпіона світу. І, схоже, цей чарівний ансамбль здатний поборотися за здійснення високої мети.

Утім, не тільки «чаклуни м'яча» плекають найчестолюбніші наміри. Серед фаворитів, не без підстав, — команда Дієго Марадони — збірна Аргентини. Хоча напередодні чемпіонату в коментарі AFP висловлювали сумнів стосовно того, що аргентинці спроможні продемонструвати на світовій першості романтичний футбол, прихильником якого завжди вважався їх тренер Альфіо Басіле.

Чемпіон світу в Мексиці, віце-чемпіон в Італії — збірна Аргентини — втратила колишній лоск, а їх тренер вирішив, що в такому разі ліпше повернутися до нехай не видовищної, але ефективної манери гри, коментувала агенція.

— В Аргентині ви Бог, якщо перемагаєте, і — нікчема, коли програєте, — так пояснив свої ідеї напередодні чемпіонату в США Басіле.

Проте в Сполучених Штатах до радості багатьох уболівальників аргентинці подарували справжній карнавал. У першому ж матчі проти темпераментних і амбіційних греків вони знову були чудовим, відлагодженим ансамблем, у якому виблискували найяскравіші зірки. Зрозуміло, тепер всі загомонять про юного «гологромовержця» Габріеля Батістуту, який чимось нагадує свого чудового земляка-форварда, героя чемпіонату світу-78 Маріо Кемпеса.

Багато хто радів і поверненню у великий футбол Дієго Марадони, який зіграв майже як у свої найкращі роки. Та й гол він забив прекрасний. Отже, Аргентина, безперечно, — претендент на високе місце ...

Мабуть, наставник збірної Німеччини Берті Фогтс не в захопленні від того, що дозволив підопічним зустрічатися зі своїми дружинами й подругами без обмежень. У пам'яті Фогтса залишилися гіркі спогади про те, як на чемпіонаті 1974 року керівництво збірної ФРН заборонило футболістам будь-які інтимні стосунки в ході турніру. А тепер сім'ї німецьких гравців розмістилися в готелі неподалік тренувальної бази збірної. Втім, Фогтс закликав жіночий колектив до «громадянської совісті».

Однак після стартових матчів тренер, скоріше за все, пошкодував про своє рішення. Адже німецька команда і з болівійцями, і з іспанцями зіграла вочевидь не на чемпіонському рівні. Особливо важкий був поєдинок з іспанськими футболістами, які діяли технічно, швидко, чіпко. Дошкуляли німцям гострі випади форвардів Гойкоечеа і Салінаса. Лише в другому таймі чемпіонам світу вдалося врятуватися від невдачі. Знову виручив Клінсманн, який вдало вистрибнув на м'яч, поданий зі штрафного.

Віктор ГЕНЧУК.

Матч №11. Бостон. АРГЕНТИНА — ГРЕЦІЯ. 4:0. Батістута, 2(1:0), Батістута, 42 (2:0), Марадона, 60 (3:0), Батістута, 88, з пенальті (4:0). №12. НІМЕЧЧИНА — ІСПАНІЯ. 1:1. Гойкоечеа, 14 (0:1), Клінсманн, 48 (1:1). №13. Даллас. НІГЕРІЯ — БОЛГАРІЯ. 3:0. Йєкіні, 21 (1:0), Амокачі, 43 (2:0), Амуніке, 59 (3:0).

Продиктовано в номер

Прийом посла

21 червня Прем'єр-міністр України Віталій Масол прийняв Надзвичайного і Повноважного Посла Республіки Білорусь в Україні Віталія Курашика.

Обговорено широке коло питань, пов'язаних з розвитком традиційних дружніх взаємовідносин двох держав. Наголошувалося на першорядному значенні розширення економічного співробітництва, що дасть змогу збільшити виробництво різноманітних товарів, забезпечити наповнення ними споживчого ринку України і Білорусі. Було висловлено обопільне прагнення поглиблювати зв'язки в галузі науки, культури, інших сферах.

Можливості є, та не для воєнних цілей

«Японія не має знань і досвіду, потрібних для розроблення ядерної зброї, а також не має відповідних можливостей для її виробництва», — заявив у Токіо прес-секретар МЗС Японії Т. Терада. Підтвердивши, що Японія «має найновіші технології для мирного використання атомної енергії», він наголосив, що володіння технічними і науковими знаннями не є доказом того, що Токіо готовий до створення ядерних озброєнь. «Діяльність Японії в галузі ядерної енергії, — зазначив прес-секретар, — суворо обмежена мирними цілями у рамках Договору про нерозповсюдження ядерної зброї, національного закону про ядерну енергетику, іншими документами і робить зовсім неможливим використання наявних технологій у воєнних цілях».

Готовий до боротьби

Григорій Явлинський підтвердив намір висунути свою кандидатуру на чергових президентських виборах у Росії. Про це він заявив, виступаючи перед шахтобудівниками Анжеро-Судженська. Лідер фракції «Яблуко» Державної думи наголосив, що «треба прагнути, щоб ці вибори відбулися у призначений термін».

Каверзи природи

Північні райони Китаю потерпають від сильної посухи. У провінціях Шаньдун, Хебей, Хейлунцзян, Цзилінь, Ляонін, автономних районах Внутрішня Монголія і Нінся, містах Пекін та Тяньцзінь обміліли водосховища, відчутна гостра нестача питної води. Китайський прем'єр Лі Пен закликав центральні відомства, у тому числі міністерство оборони, вжити заходів щодо постачання населення районів, що зазнали стихійного лиха, продовольством, відновлення виробництва і недопущення спалахів епідемій.

Водночас ряд південних і центральних провінцій країни охоплені руйнівними повенями. У провінціях Гуандун, Хуань, Цзянсі та в Гуансі-Чжуанському автономному районі рівень води в річках через великі зливи піднявся на кілька метрів вище від критичної позначки. У багатьох місцях перерізані транспортні артерії, зупинені промислові підприємства, не працюють заклади торгівлі і громадського харчування.

А вони своє правлять

За створення «нового Союзу з наднаціональними законодавчими й виконавчими органами, який об'єднає самостійні держави», виступив колишній Голова Ради Міністрів колишнього СРСР М. Рижков. Він заявив про це на конференції «Росія і Білорусь: шлях у майбутнє», яка відбувається у Мінську.

Дудаєв не від того...

Президент Чечні Дж. Дудаєв виступає за нормалізацію відносин з Росією і бажав би зустрітися з Президентом РФ якнайскоріше. Але зустріч має бути влаштована без посередників. Про це заявив у Москві на прес- конференції генеральний секретар Асамблеї демократичних сил Північного Кавказу, член громадської палати при Президенті РФ Дзоблаєв. Днями він побував у Чечні і провів там переговори з багатьма представниками керівництва республіки.

Підніжка колишньому прем'єрові

Газета «Садові Мардум» («Голос народу») — орган парламенту Таджикистану — звинуватила у корупції Абдумаліка Абдуллоджанова, колишнього прем'єра цієї країни. У грудні минулого року його несподівано «розжалували» й призначили послом у Росії.

Походження його капіталів спричиняло пересуди й у минулі часи, на що сам Абдуллоджанов в одному з інтерв'ю заявив, що гроші одержав у спадок від родича із Саудівської Аравії.

Анонімні автори статті, яких немає у штаті редакції, запропонували свою версію, стверджуючи, що багатство колишнього глави уряду накопичене завдяки фінансовим аферам. Докоряють йому також підписанням документів, які нібито дали можливість опозиції 1992 року профінансувати створення ряду штабів й озброєних підрозділів. При цьому обминають питання, за яких обставин поставив свій підпис колишній прем'єр.

На думку спостерігачів, публікація цієї статті спричинить гучний скандал в урядових колах, бо, крім Абдуллоджанова, у ній згадується й про інших високопоставлених чиновників і бізнесменів.

Побічним ефектом публікації може стати загострення суперечностей між кланами, особливо між північанами-ленінабадцями, яких представляє Абдуллоджанов, і південцями-кулябцями, яким належить ряд ключових постів.

Навряд чи випад проти колишнього прем'єра був ініціативою самих авторів статті. Скоріше за все, це заздалегідь спланована акція певних сил з перспективою на вибори, призначені на осінь цього року. Мета, мабуть, у тому, щоб нейтралізувати політика, який може взяти участь у виборах і перемогти.

Юрій КУШКО.

Фотофакт

Тут жили творці «Рамаяни»

Раджастхан — другий за величиною штат Індії. Колись тут жили раджпути. Легенди говорять, що саме їхні предки — діти Сонця, Місяця й Вогню — подарували Індії героїв найстародавнішого епосу «Рамаяна». У 1947 році Індія здобула незалежність, і тоді двадцять два князівства, які носили спільну назву Раджпутана, злилися й утворили нинішній штат Раджастхан.

***На знімку:** у раджастханському Амбері. Тут розташовано багато пам'ятників середньовічної архітектури.*

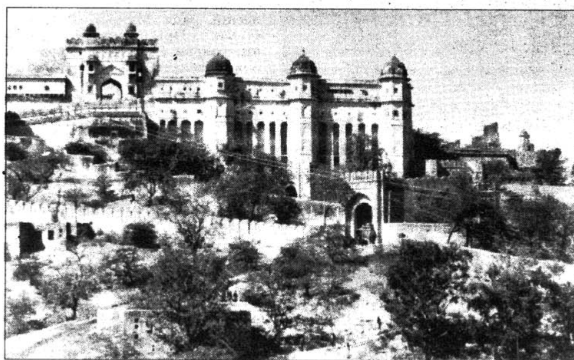


Фото ІТАР-ТАРС.

Вістки з діаспори

На стажування до канадського парламенту

У канадсько-українській парламентській програмі вже втретє беруть участь студенти українських вузів. Директором цієї перспективної програми є голова Фундації українознавчих студій у Торонто, відомий канадський адвокат українського походження Ігор Бардин.

Програма передбачає стажування українських студентів у канадському парламенті. Тобто — прикріплення їх до одного з депутатів, участь у сесіях парламенту, у дискусіях на засіданнях комісій, робота над депутатськими звітами, виїзди у виборчі округи «своїх» депутатів, ознайомлення з діяльністю парламенту провінції Онтаріо тощо.

Метою програми, як наголошує Ігор Бардин, є прагнення її фундаторів ознайомити студентів з України з парламентською системою Канади та з життям тамтешніх українців.

Новий храм у Румунії

Нещодавно відбулося освячення новозбудованого українського Свято-Володимирського храму в румунському місті Лугожі, де проживає невелика українська громада. Українські й румунські православні священики відслужили у новому храмі три богослужіння, повідомила газета «Українське слово», що видається у Парижі.

Австралійська СУМ прагне до Києва

Великий вплив на виховання і організоване життя української молоді в Австралії має Спілка української молоді (СУМ), підкреслює тижневик «Церква і життя» (Мельбурн).

СУМ в Австралії, пише газета, має власні зимові й літні табори відпочинку, друковані видання. Для молоді постійно влаштовує різні цікаві заходи — тематичні вечори, курси, подорожі, екскурсії тощо. Нині крайова управа СУМ в Австралії збирає кошти на купівлю будинку у Києві. Це приміщення має служити центральною канцелярією спілки.

Підготувала Людмила ГРАЧ.

Хобі

Президент— «орел»

Не секрет, що начальники нерідко одержують від своїх підлеглих різного роду прізвиська. Не становлять винятку щодо цього й керівники держави. Так, нинішнього господаря Білого дому агенти секретної служби, котрі забезпечують його охорону, називають проміж себе... «орлом».

Причина, з якої вони обрали саме це прізвисько, стала зрозумілою під час зустрічі Президента з керівниками пожежної охорони та інших служб негайної допомоги, що нещодавно відбулася. У зверненій до них промові глава адміністрації згадав про свою давню пристрасть до колекціонування різноманітних предметів із зображенням цього гордовитого птаха. Як відомо, на національному гербі США пишається білоголовий орлан, котрий символізує дух свободи.

Утім, це захоплення Президента, очевидно, попередньо було відоме учасникам зустрічі. У всякому випадку вони подарували йому керамічну статуетку, котра зображувала того ж таки орлана.

Сам Клінтон зауважив з цього приводу, що в його рідному штаті Арканзас, де він кілька років був губернатором, немало зробили для того, щоб зберегти цей вид птахів. Орел символізує все найкраще, що є в нашій країні, заявив Б. Клінтон. Щодо подарованого екземпляра, то, як визнав Президент, він найкращий у його колекції.

ІТАР-ТАРС.

Балканський калейдоскоп

Хоча до джунглів далеко

У Вуковарі, відколи це місто перебуває під владою місцевих сербів, 120 осіб покінчили життя самогубством. Одночасно у белградській невро-психіатричній клініці медичну допомогу від воєнних травм шукали більше тисячі чоловік. Ідеться про так званий «в'єтнамський синдром». Хоча Югославія, згідно з офіційними заявами, не воювала ні проти Хорватії, ні проти Боснії, на її території є чимало таких, які брали участь у згаданих війнах і тепер продовжують свою особисту війну чи то проти суспільства, яке «не розуміє їх», чи то проти своїх спогадів, які не дають їм спати та спокійно жити. Повернувшись додому, вони постійно пригадують все, що бачили або робили, не можуть призвичаїтися до повсякденного життя. Багато з них повернулися із зброєю і застосовують її для грабежів, помсти або й самогубства. Газети дуже часто пишуть про насильницьку поведінку учасників війни. Всі вони відчужені від свого оточення, депресивні й агресивні, брутальні. Більшість з них стала алкоголіками. Психіатри заявляють, що на кожній з воюючих сторін є багато жертв «в'єтнамського синдрому», тому що чинились страшні злочини.

Хто правий, хто винний?

Сербію потрясає не лише економічна, а й суспільна криза. Громадськість глибоко поділена як щодо сучасних подій і обставин, так і щодо минулого. Члени Сербської академії наук, наприклад, і в четвертому голосуванні не обрали голову цієї інституції, бо жоден з кандидатів знову не здобув необхідної кількості голосів. Як і раніше, на одній стороні був прихильник влади, на другій — кандидат тих академіків, що підтримують опозицію. Одночасно у пресі точиться гостра полеміка про те, кого слід вважати патріотом: партизанів чи четників. Партизани під проводом Й. Тіто у другій світовій війні воювали проти німців. Четники, яких очолював генерал Д. Михайлович, співпрацювали з окупантами і боролися проти комуністів. Після війни їх було оголошено зрадниками. Полеміка йде і навколо війни у Боснії: чи Сербія має допомагати боснійським сербам, чи визнати незалежність Боснії.

В основі всіх полемік і чвар — сербський національний інтерес. Ні політики, ні інтелектуали не можуть дійти згоди відносно того, що слід вважати національним інтересом і як його треба здійснювати. Звичайні люди ще більше розгублені і не знають, кому вірити: владі чи опозиції, державному чи незалежним агентствам, належати до державної чи до незалежної профспілки...

Михайло РАМАЧ.

МЕЛКООПТОВАЯ ДОПРОДАЖА

CMS 118

ЭЛЕКТРОННЫЕ КАССОВЫЕ АППАРАТЫ ЯПОНСКОЙ ФИРМЫ ROYAL

ИМЕЕТСЯ

- *Разрешение Главной Государственной налоговой инспекции № 73 от 2.06.94*
- *Сертификат (Заключение о соответствии) КНПО "Электронмаш" № 90 от 19.05.94*

ДОПРОДАЖА CMS-118 по отличным ценам

	USD	Тыс. крб
опт (>25)	242	12584
розница	286	14872

Оплата — карбованцы
Гарантия — 1 год

Электронные кассы CMS 118 обеспечивают:
— печать даты и времени покупки на чеке;
— запись копии чека на контрольной ленте;
— сохранение финансовой информации в памяти после отключения питания;
— автоматический подсчет налогов;
— полный финансовый отчет по всем проводимым операциям.

Мы сами обучаем персонал работе на электронных кассах и поставляем расходные материалы в течение всего срока эксплуатации

"МАК" Киев (044) 517-1529

"РЕНОМЕ" Ровно (0362) 26-44-55

"ИСТ" Херсон (0552) 51-84-05

"ТНПС" Днепропетровск (0562) 44-89-57

НЕМЕДЛЕННАЯ ПОСТАВКА СО СКЛАДА!

ARTMASTER 044 & MAK

Українська правнича фундація (м.Київ), організація, утворена два роки тому з важливою місією сприяння повноцінному становленню України як держави з верховенством права завдяки втіленню проектів з освіти, законотворення та правничих реформ, оголошує конкурс на заміщення посади

ВИКОНАВЧОГО ДИРЕКТОРА

Кандидат на посаду повинен вільно володіти англійською та українською мовами, мати як мінімум семирічний професіональний досвід та високі організаційні здібності, бажано у сфері права.

Це головна виконавча посада, функції якої включають загальне керівництво такими програмами Української правничої фундації, як:
— Український центр правничих студій;
— законотворча робота (кодифікація);
— Національна юридична бібліотека України;
— Український центр прав людини;
— видавництво;
— конференції і семінари;
— стипендії.

Службові обов'язки також включають сприяння в розробці таких програм:
— професійна асоціація адвокатів;
— реформування судоустрою.

Виконавчий директор працюватиме під загальним керівництвом комітету управління та управи, у співпраці з директорами вищезазначених програм.

Головними обов'язками виконавчого директора є:
— огляд планів та втілення програм;
— складання бюджету;
— фінансове керівництво;
— управління персоналом;
— встановлення та підтримання зв'язків з правничими осередками в Україні та за кордоном;
— співвідповідальність у примноженні фондів.

Початкова угода укладається на два роки з її можливим поновленням.
Питання оплати праці є предметом обговорення.
Термін подання документів — **місяць** з дня публікації оголошення.
Прохання надсилати заяву з автобіографією англійською та українською мовами на таку адресу:
Dr.Serhiy Holovaty President Ukrainian Legal Foundation
vul.Bohdana Khmelnytskoho, 10, kv.59
Kyiv 252030 Ukraine
Fax: + 7 044 225 5330
252030, Київ-30, вул.Богдана Хмельницького, 10, кв.59,
Українська правнича фундація, президентові УПФ Сергію Головатому.

ЖЕЛАЮЩИМ ЗАНЯТЬСЯ ИНВЕСТИЦИОННОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬЮ

ПРЕДЛАГАЕМ:

Пакеты документов

инвестиционных компаний и инвестиционных фондов (учредительные документы, договор с депозитарием, договор с инвестиционным управляющим, положение о взаимном фонде)

доверительных обществ (трастовых компаний), (учредительные документы, договор на доверительное управление, договор на банковское обслуживание доверительных операций)

для получения лицензий Минфина и Фонда госимущества на работу с ценными бумагами и приватизационными счетами

Воспользоваться банком данных «Инвестиция»
заинтересованным в привлечении финансовых средств,
желающим вложить свободные денежные средства и приватизационные счета

Юридическая и экономическая экспертиза учредительных и других документов

САМЫЕ КВАЛИФИЦИРОВАННЫЕ КОНСУЛЬТАЦИИ ТОЛЬКО В НАШЕЙ КОМПАНИИ

Тел. 224-11-53, 224-31-03, факс 224-42-74, г. Киев, Бессарабская площадь 2

PAREX BANK

Мы ближе, чем Швейцария!

- ОТКРЫТИЕ И ВЕДЕНИЕ СЧЕТОВ — ТЕЛ. 221649
- МОМЕНТАЛЬНЫЕ МЕЖДУНАРОДНЫЕ ПЕРЕВОДЫ В ЛЮБОЙ ВАЛЮТЕ — ТЕЛ. 226276
- КОНВЕРТАЦИЯ И ОБНАЛИЧИВАНИЕ ЛЮБЫХ ВАЛЮТ — ТЕЛ. 321341
- ПОКУПКА И ПРОДАЖА ВАЛЮТЫ ЗА УКРАИНСКИЕ КАРБОВАНЦЫ, КАЗАХСКИЕ ТЕНЬГЕ И БЕЛОРУССКИЕ РУБЕЛИ — ТЕЛ. 281483
- ЛЮБЫЕ ОПЕРАЦИИ С ЗОЛОТОМ — ТЕЛ. 273776
- КОДИРОВАННЫЕ СЧЕТА (ВОЗМОЖНО УПРАВЛЕНИЕ ПО ФАКСУ) — ТЕЛ. 331970
- ДОСТАВКА НАЛИЧНОЙ ВАЛЮТЫ — ТЕЛ. 223378

Главный офис: ул. Смилшу 3, Рига LV-1522, Латвия
Тел.: (013 2) 331970, 222291 Факс: (013 2) 215201
Телекс 161207 PAREX SU

Регіональне відділення Фонду державного майна України по Херсонській області

пропонує перелік об'єктів незавершеного будівництва.

Після визначення способу приватизації, порядку розрахунків за придбаний об'єкт буде опубліковано повідомлення про приватизацію шляхом продажу на аукціоні чи за конкурсом об'єктів незавершеного будівництва.

№№ пп	Код ЗКПО	Назва підприємства	Юридична адреса
1	14313151	Кормова база приладобудівного заводу «Сокіл»	м.Нова Каховка, пл.Перемоги, 7
2	00152431	Центральний диспетчерський пункт нафтопереробного заводу	м.Херсон, вул. Нафтовиків, 52
3	05743013	Корпус товарів народного споживання заводу карданних валів	м.Херсон, вул. Червонопрапорна, 26
4	14310833	Споруда «Учнівська кімната ВО «Бригантина»	м.Скадовськ, вул. 33-ї Гвардійської дивізії, 3

НА АУКЦІОННІ ТОРГИ ВИСТАВЛЯЄТЬСЯ

Об'єкт незавершеного будівництва «Завод керамічної цегли з побутовими приміщеннями» Херсонського заводу стінових матеріалів № 1, з правом оренди землі та її наступним викупом, код ЗКПО 00291807.

Місцезнаходження: м.Херсон, вул.Перекопська, 169.

Склад майна:

Багатопролітний павільйон, розмір у плані 26х60 метрів. Будівельна готовність 39%.

Побутові приміщення на 150 робітників — двоповерхова будівля розміром 21х18 метрів. Будівельна готовність 39%.

Будівельний майданчик розташований на території виробленого кар'єру глини. Площа 7,5 га.

Орієнтовна початкова ціна об'єкта — 77027 млн.крб.

За всіма довідками звертатися на адресу: м.Херсон, бульвар Мирний, 3.

Тел.: 4-14-75, 2-44-44.

Для вас, машиностроители! ПО «МИКРОН» предлагает

для предприятий, в том числе осваивающих новые виды продукции:

— координатные горизонтальные сверлильно-фрезерно-расточные станки с ЧПУ, с наладкой под конкретные детали;
— хонинговальные станки для серийного производства, а также для ремонта деталей топливной аппаратуры двигателей и различных точных механизмов;
— широкоуниверсальные инструментальные фрезерные станки высокой точности;
— гамму станков для производства прецизионной проволоки из цветных металлов, в т.ч. тугоплавкой;
— высокоточные лазерные машины для разметки, раскроя, сварки и термообработки различных листовых материалов (металлов, дерева, камня, прешпана, текстолита, ткани и т.д.);
— универсальные деревообрабатывающие станки на 12 операций, в т.ч. с рейсмусованием;
— шарико-винтовые передачи высокой точности.

При оптовых закупках предоставляется скидка.

ПО «МИКРОН» УКРАИНА,
270031, г Одесса, ул. Промышленная, 37; тел. (0482) 238983, факс (0482) 330070, телетайп 232 475 Микрон

Арбитражным судом Донецкой области возбуждено дело № 84/5-21 по заявлению АК Проминвестбанка Украины (г. Киев) о признании банкротом малого коллективного предприятия «Пилигрим», находящегося по адресу: 340055, г. Донецк-55, проспект Гурова, 4; расчетный счет № 1609317 в Калининском отделении АК Проминвестбанка Украины г. Донецка, МФО № 334453.

Кредиторам и возможным санаторам направлять заявления с имущественными требованиями к должнику в месячный срок с момента публикации этого объявления по адресу: 340105, г. Донецк, бульвар Пушкина, 34, Арбитражному суду Донецкой области.

Фирма «ОЛИВЕР» реализует:

трактора МТЗ;

двигатели к тракторам МТЗ.

Возможен бартер на сахар, муку, гречку.

Телефоны в Минске: (0172) 77-80-11, 77-31-09, факс (0172) 78-68-21.

Национальная ассоциация «Инженерный центр Украины»

ОБЪЯВЛЯЕТ ЕЖЕГОДНЫЙ КОНКУРС

идей, оформленных в виде изобретений, ноу-хау, конструкторских разработок, результатов НИР в любых отраслях промышленности с целью внедрения в производство.

К участию в конкурсе приглашаются физические лица, творческие коллективы и организации.

Размер премиального фонда в 1994 году — 100 млн. крб.

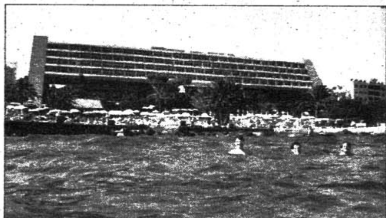
Подробная информация об условиях конкурса опубликована в газетах УФО «Фізичний кур'єр», ОИР «Інновація» и может быть получена по телефону (044) 212-14-24 — Общество изобретателей и рационализаторов Украины, Рязанцев Владимир Иванович.

НА ПОБАЧЕННЯ З ВЕНЕРОЮ

Одна з легенд античної міфології стверджує, що богиня краси і кохання Венера з'явилася з морської піни Середземного моря біля берегів острова Кіпр. З тих пір і мріє багато людей побувати у цьому благословенному краї, щоб насолодитися чудовою природою, увібрати в себе дивовижні потоки енергії, які природа потужно посилає кожному, хто ступив у її по-справжньому райський куточок. А романтики стверджують, що коли опівночі довго дивитися в морську далину, то на місячній доріжці з'являється видиво прекрасної жінки.

Мені, мабуть, не пощастило, бо нічого подібного не побачила. Але завдяки «Авіалініям України» та фірмі «Інтуртранском» на Кіпрі побувала група київських журналістів, серед них і автор цих рядків. Вони відкрили перший регулярний рейс до міста Ларнаки.

Де відпочивати!



Як повідомив на прес-конференції президент національної авіакомпанії Леонід Погребняк, це 24-й міжнародний рейс «Авіалінії України» і третій до країн Середземномор'я. Польоти до Ларнаки — це не лише відпочинок для заможних людей, підкреслив президент, а й прибуток для казни України.

Про їх вигідність свідчить й те, що Аерофлот виконує щомісяця по 17 рейсів до острова Кіпр, перевозячи протягом року 120 тисяч росіян. Тричі на тиждень літають на Кіпр і білоруси. Проте й «Авіалінії України» розширюватимуть географію польотів. «Незабаром пасажири матимуть змогу літати з Києва до Афін, Салонік, Ларнаки.

Протягом двох з половиною годин, за які Ту-154 подолав шлях у майже дві тисячі кілометрів, можна було перезнайомитися з пасажирами цього першого рейсу. Частина їх — бізнесмени, яких цікавить співробітництво з місцевими компаніями. Виявляється, на Кіпрі сприятливий клімат не лише для відпочивальників, а й для підприємців.

Розмовляла я і з тими, хто летів до Ларнаки на відпочинок. Це — підприємці середньої руки, які в змозі придбати тижневий тур вартістю 500 доларів. Причому це найнижчі ціни в СНД, прокоментував розповідь відпочивальників президент фірми «Інтуртранском» Олександр Євтушенко. Звичайно, це ціна, скажімо, проживання в готелі з апартаментами, де дворазове харчування, тобто у номері є ще й кухня, де можна самостійно готувати їжу. До речі, відпочинок у готелі в Криму не обійдеться дешевше, але сервіс на Кіпрі налагоджений краще.

Дві доби ми жили в п'ятизірковому «Аматусі», що на самісінькому березі Середземного моря. Тут дорого: доба — майже 200 доларів. Тут розкіш — фрукти і дороге вино, надіслане в подарунок від дирекції, тут на пляжах — і пісок, і газон, трава якого пружинить, ніби добрий матрац. Тут басейни з прісною і морською водою, тут рай для сімейного відпочинку.

Тут вищий сервіс: щогодини тобі під парасолю щось принесуть — вишукане тістечко, склянку мінералки з льодом чи вологу махрову серветку. Безплатно.

Тут, мабуть, як ніде, переконуєшся: у нашому суспільстві вже відбувся поділ на багатих і бідних, бо чимало відпочивальників у цьому фешенебельному готелі були наші громадяни, і вони не вираховували, вагаючись, як я: купити чи не купити собі чашечку кави за три долари?..

Щоправда, бачили ми й скромніші готелі, де надзвичайно затишно, чудові пляжі й басейни — і в кілька разів дешевше та ще й із солідною знижкою, якщо їде група. А коли ця група хоче не тільки відпочити, а й повернути свої гроші, то, розповідав мені президент «Інтуртранском» Олександр Євтушенко, для них за бажанням ще й влаштовують шопінг-тури з круїзами до Єгипту та Ізраїлю, де на базарах можна придбати дешеві товари.

Якщо ж група прагне поповнити свій духовний багаж, то це зробити теж просто: на паромі її відправляють в Ізраїль — до Хайфи, звідки можна гайнути до Єрусалима.

Маршрути ці добре відпрацьовані, тож неприємні сюрпризи і несподіванки виключені. Адже «Інтуртранском» співробітничає з двома кіпрськими фірмами — «Еолос» і «Салго», спеціалісти яких вже вивчили і наш попит, і наші можливості, добре володіють російською мовою, та й українську вже вивчають. І наша молоденька, чарівна гід кіпріотка Ніка теж. Щоправда, вона зуміла запам'ятати лише одну фразу, але яку ж прегарну: «Я тебе кохаю»...

Недавно зателефонувала в «Авіалінії України»: як літають на Кіпр?

— Повне завантаження, — почула у відповідь.

Ну що ж, будемо заробляти гроші. На відпустку.

Валентина ПИСАНСЬКА.

Ларнака — Київ — Ларнака.

На знімку: готель «Аматус».

Дифтерію здолаємо. Допоможуть друзі

Велику тривогу викликає поширення на більшості території України небезпечної інфекційної хвороби — дифтерії. Спалах захворюваності зафіксовано і в Києві. Від початку цього року в Україні захворіло більш як 740 осіб, серед яких понад 130 дітей. На жаль, недуга продовжує уражати нові жертви, вона вже забрала життя десяти осіб. Не жаліє дифтерія і дітей — чотирьох з них не вдалося врятувати.

З кількох причин медики не можуть ефективно боротися з інфекцією. Одна з них — недостатня поінформованість населення про підступність цієї хвороби та про засіб її запобігання. Люди повинні знати: альтернативи щепленню немає. Інша причина — відсутність достатньої кількості вакцини на місцях. Вона в Україні не виробляється, а коштів на її придбання за кордоном нема.

Щиро співчуваючи українському народові, світова спільнота активно допомагає нам здолати цю навалу. На запит України агентство США з міжнародного розвитку започаткувало довготривалу програму гуманітарної допомоги молодій державі, зокрема у постачанні профілактичних засобів проти дифтерії та інсуліну для дітей, хворих на діабет.

Програма починає діяти. Щомісяця з липня цього року Україна одержуватиме необхідну для збереження здоров'я людей вакцину. Крім Сполучених Штатів, до програми допомоги приєдналися провідні фірми Швейцарії, Франції та Німеччини. Наша країна повинна одержати вакцини в достатній кількості. Це дасть змогу охопити щепленнями всіх, хто цього потребує. За два роки до України мають надійти протидифтерійні засоби та дитячий інсулін на суму 6,84 мільйона доларів США.

СТЕЖКА ДО ПОЛЬЩІ

На Закарпатті зареєстровано 18 українсько-польських СП, але практичну діяльність з них здійснюють лише 6. Хоча Польща межує із Закарпаттям, її фірми займають лише 19—20 місце серед фірм 32 країн, які створили спільні виробництва з колективами області. Закарпаття навіть не має прямого переходу на кордоні з Польщею, і бізнесмени вимушені їздити один до одного через Словаччину. Так само, як і туристи (договори на обмін групами з 9 організаціями Польщі мають 4 туристичні фірми Закарпаття).

Не випадково питання про відкриття хоча б пункту спрощеного переходу (ПСП) українсько-польського кордону на території області було в центрі уваги під час зустрічі керівництва краю та делегації сусіднього Красневського воєводства. Сторони домовились для початку облаштувати піший ПСП для туристів та працівників гірських рятувальних служб, а відтак просити уряди двох країн розв'язати проблему на міждержавному рівні.

Досягнуто також конкретних домовленостей щодо систематичного проведення зустрічей ділових людей, виставок-продажів, відкриття нових СП в найбільш придатних для цього галузях.

Микола ГОРВАТ.

Закарпатська область.

ШАХТАРІ ЖАДАЮТЬ ВЕНДЕТИ?

У місті Первомайську близько півночі двоє невідомих напали на голову незалежної профспілки гірників шахти імені Менжинського Юрія Архипчука, який ішов додому.

Ось що розповідає голова Первомайської міської асоціації НПГ Сергій Галяутдінов:

— Архипчуку довгими заточками завдали удари в життєво важливі центри тіла. Зроблено це було професіонально, і ми вважаємо замах замовленим, планувалось убивство. Але Архипчук вижив. У лікарні йому видалили підшлункову залозу, прооперували пошкоджені печінку, легені, шлунок. Одна з ран була наскрізною: заточка ввійшла в один бік і вийшла з другого. Правоохоронні органи не в змозі знайти злочинців. Вони нам не відомі, але ми точно знаємо, хто замовив убивство. На зборах асоціації ми виробили заяву керівництву Первомайська, в якій попередили, що знімаємо з себе відповідальність за те, що відбуватиметься в місті. До 1 липня ми створимо робочі загони самооборони, які контролюватимуть обстановку в місті. Асоціація НПГ виділить кошти для оснащення їх усім необхідним. Ми звернулися до УНСО з проханням направити до нас досвідчених інструкторів для навчання робочих загонів. У першу чергу ми вживемо щонайжорсткіших заходів до тих, хто стоїть за найманцями.

Первомайська асоціація НПГ почала свою діяльність у 1991 році, об'єднавши лише 29 чоловік. Нині вона має 12 членських організацій, до яких входять 4800 гірників. Це реальна сила, що не боїться вступити в конфлікт ні з представниками міських властей, ні з керівниками шахт.

Анатолій КОБЕЛЬНЮК.

Луганськ.

Хто наведе порядок

До штабу економічного захисту населення потрапляє безліч листів. Люди питають: хто винний? кого закреслювати?

Зрозуміле обурення кожної сім'ї, що зазнала збитків від спекуляцій політиків і теоретиків так званих ринкових реформ.

Але треба ж не винних шукати, а вихід. Тому штаб економічного захисту населення розглянув такі питання:

1. Чи буде це по-людськи, по-християнськи закреслювати когось одного з тих п'яти відомих кандидатів, що мали або мають величезну владу і вплив, а когось одного з них, навпаки, залишити?

2. Чи можна з когось одного з тих п'яти видатних кандидатів, що спільно керували і керують оцим розвалом, створювати ворога, грішника, а з іншого з п'яти безпідставно робити святого?

3. Чи можливо довести, що хтось із тих п'яти навмисне або через помилки завдав найбільшої шкоди кожній сім'ї, підприємству, місту, селу, а хтось — найменшої?

Факти незаперечно свідчать самі за себе. Ясно, як божий день:

1. Якби хоч один з них умів навести порядок, він би його вже давно навів, а ми б це відчули.

2. Якби хтось із них уже поліпшив наше життя, всі б його з чистою совістю обрали.

3. Оскільки порядку жоден з них досі не зумів чи не зміг навести, то і винуватих довго шукати не треба, і обирати жодного із тих п'яти під якісь порожні нові обіцянки немає підстав.

Оце і все. Такий висновок може самостійно зробити кожна сім'я, підприємство, місто, село.

Ось чому у списку лише один чистий ПРАКТИК — ВАЛЕРІЙ БАБИЧ.

Як він зможе навести порядок після 26 червня, покаже час.

А що решта не змогла — так це вже всі ми досхочу маємо, не доведи, Господи, ще раз так помилитися і вдруге повірити на слово.

Люди хочуть краще жити.

Треба дати їм таку можливість.

Начальник штабу економічного захисту Валентин ДМИТРЕНКО.

м. Київ, 7 червня 1994 р.

ГОЛОС УКРАЇНИ

Засновник — Верховна Рада України. Видавець — Президія Верховної Ради України. 252019, м. Київ-19, вул. М. Грушевського, 5. Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Головний редактор С. ПРАВДЕНКО.

Редколегія: О. БІЛИК (заст. головного редактора), Л. БРОВЧЕНКО (в.о. заст. головного редактора), А. ГОРЛОВ (перший заст. головного редактора), І. ГРУШКО, В. КРАСНОДЕМСЬКИЙ, С. ПИСАРЕНКО, Б. СИДОРЕНКО (заст. головного редактора), А. СОЛОНСЬКИЙ, В. СУДДЯ (заст. головного редактора).

Адреса редакції: 252047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

♦ **ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 441-88-23; телефакс — 224-72-54; відділ реклами — 441-89-34, 441-89-44.**

♦ **Рукописи не повертаємо.**

♦ **Листування з читачами — тільки на сторінках газети.**

Свідоцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КП № 1 від 18.09.1990 р.

♦ **За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець. ♦ Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій. ♦ За точність викладених фактів відповідальність несе автор.**

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами. Індекс 60955. Тираж 325245.

Комбінат друку видавництва «Преса України». 252047, Київ-47, проспект Перемоги, 50. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 Зам. 0311117.

Газету набрано і зверстано в комп'ютерному центрі «Голосу України».